

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Mandarin Corner
mandarincorner.org



Scan to follow us on WeChat

Note: If you copy and paste from this PDF, you might get problems with the fonts. To solve this, go to mandarincorner.org > Listen to Audio with Transcript > Copy and paste from there

1

Rúguǒ gěi zìjǐ de yánzhí dǎ fēn dehuà, yī dào shí fēn nǐ huì dǎ jǐ fēn?

如果给自己的颜值打分的话，一到十分你会打几分？

If you were to rate your appearance on a scale of one to ten, what would you give yourself?

2

Gānghǎo jíge ba | Liù fēn ma?

刚好及格吧 | 六分吗？

Just passing. | Six points?

3

Jiù liù fēn ba | Wèishénme ne?

就六分吧 | 为什么呢？

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Six. | Why?

4

Yīnwèi jiù gǎnjué zìjǐ pǔ pǔ tōng tōng ba

因为就感觉自己普普通通吧

Because I feel that I am just average.

5

Duì zìjǐ nǎ yī fāngmiàn bù mǎnyì?

对自己哪一方面不满意?

Which aspect of yourself are you not satisfied with?

6

Yǎnjīng gǎnjué bù gòu dà

眼睛感觉不够大

My eyes are not big enough.

7

Mán dà de ya

蛮大的呀

They are quite big!

8

Nàge shì gǎnjué shì... dài le měi tóng cái dà de

那个是感觉... 是带了美瞳才大的

They only look big because I'm wearing contact lenses.

9

Liǎng fēn | Sān fēn

两分 | 三分

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Two points. | Three points.

10

Wèishénme zhème dī a?

为什么这么低啊？

Why so low?

11

Yīnwèi wǒ juéde ba, zhǎng de bù shì hěn hǎokàn

因为我觉得吧，长得不是很好看

Because I think I'm not very good-looking.

12

Nǎlǐ bù hǎokàn?

哪里不好看？

Where do you look bad?

13

Jiùshì wǒ juéde nàge bízi tā shì suàntóu bí.

就是我觉得那个鼻子它是蒜头鼻。

I think that I have a "garlic" looking nose.

14

Bíjiān de dìfang bù hǎokàn? | Duì

鼻尖的地方不好看？ | 对

You mean, the tip of the nose doesn't look good? | Yes.

15

Nà nǐ ne?

那你呢？

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

How about you?

16

Wǒ shì nèishuāng jiā zhǒng yǎnpào, jiù zhēn de bù hǎokàn

我是内双加肿眼泡，就真的不好看

I have hidden double eyelids and puffy eyes, which really doesn't look good.

17

Nà yǐhòu yǒu qián dehuà

那以后有钱的话

If you had money in the future,

18

yǒu méiyǒu xiǎngguò qù tōngguò shénme fāngfǎ lái gǎibiàn tā?

有没有想过去通过什么方法来改变它？

would you use some methods to change them?

19

Jiùshì tōngguò yīxiē huàzhuāng háiyǒu hùfū zhīlèi de

就是通过一些化妆还有护肤之类的

Through some makeup and skincare.

20

Hùfū néng gǎibiàn nǐ de bízi ma?

护肤能改变你的鼻子吗？

Can skincare change your nose?

21

Kěyǐ gǎibiàn zìjǐ de pífu zhuàngtài,

可以改变自己的皮肤状态，

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

It can change my skin condition

22

yīnwèi wǒ de hēi yǎnquān bǐjiào zhòng.

因为我的黑眼圈比较重。

because I (also) have dark circles under my eyes.

23

Dǎ gè bā diǎn bā fēn ba

打个八点八分吧

I will give myself 8.8.

24

Hái tǐng zìxìn de ha

还挺自信的哈

You're quite confident.

25

Nà nà yī diǎn èr fēn shì nǎlǐ bù mǎnyì ne?

那那一点二分是哪里不满意呢？

What about the remaining 1.2 points? What are you not happy with?

26

Yī diǎn èr fēn shì bù yào ràng zìjǐ tài jiāo'ào

一点二分是不要让自己太骄傲

Taking out 1.2 points is only to prevent me from becoming too arrogant.

27

Jiù qíshì shì kěyǐ dǎ shí fēn de? | En

就其实是可以打十分的？ | 嗯

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

So you actually think you can give yourself full marks? | Right.

28

Nà nǐ juéde zìjǐ zuì hǎokàn de bùwèi shì nǎlǐ?

那你觉得自己最好看的部位是哪里?

What part of yourself do you think looks the best?

29

Bízi ba | Wèishénme?

鼻子吧 | 为什么?

The nose. | Why?

30

Yīnwèi xiǎoqiǎo línglóng

因为小巧玲珑

Because it looks delicate and exquisite.

31

Rúguǒshuō ràng nǐ gěi zìjǐ de wàibiǎo yánzhí dǎfēn dehuà,

如果说让你给自己的外表颜值打分的话,

If you had to rate your own appearance

32

Yī dào shí fēn nǐ huì dǎ jǐ fēn?

一到十分你会打几分?

on a scale of one to ten, what would you give yourself?

33

Liù fēn ba | Wèishénme?

六分吧 | 为什么?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Six points. | Why?

34

Zǒng yào zài jígé xiàn yǐshàng ba

总要在及格线以上吧

I need to be at least above the passing grade.

35

Shì duì zìjǐ de nǎ fāngmiàn bù mǎnyì ne?

是对自己的哪方面不满意呢?

What aspect of yourself are you not satisfied with?

36

Wǔguān | Suǒyǒu de?

五官 | 所有的?

My facial features. | All of them?

37

Duì a, wǒ wǔguān bù hǎokàn

对啊, 我五官不好看

Yes, my facial features don't look good.

38

Zěnmé bù hǎokàn le?

怎么不好看了?

How are they not good?

39

Chāikāi lái bù hǎokàn

拆开来不好看

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

When you look at them individually, they don't look good.

40

Nà fàng zài yìqǐ ne?

那放在一起呢?

What about considering all of them together?

41

Fàng zài yìqǐ jiù kàn de guòqu ba

放在一起就看得过去吧

When put together, they look okay.

42

Jiùshì néng jígé | En

就是能及格 | 嗯

So, it's just passing. | Right.

43

Zuì xiǎng gǎibiàn zìjǐ de nǎ yí ge dìfang? | Shēngāo

最想改变自己的哪一个地方? | 身高

Which part do you most want to change about yourself? | Height.

44

Nǐ xiǎng yào duō gāo a?

你想要多高啊?

How tall do you want to be?

45

Yī mǐ bā yǐshàng

一米八以上

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Over 1.8 meters.

46

Wèishénme yào zhème gāo? | Hǎokàn

为什么要这么高? | 好看

Why so tall? | Because it looks good!

47

Yī fēn ba, zhǎngde yǒudiǎn kēchen

一分吧，长得有点磕碜

One point. I look a little ugly.

48

Wèishénme zhème dī?

为什么这么低?

Why so low?

49

Wǒ zìjǐ bùshì hěn zìxìn de rén,

我自己不是很自信的人，

I'm not a very confident person,

50

ránhòu wǒ běnshēn zhǎngde quèshí yě bùhǎo.

然后我本身长得确实也不好。

and it's true that I am not good-looking.

51

Nǐ juéde nǎli bùhǎo?

你觉得哪里不好?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Where do you think you look bad?

52

Tā bíliáng, ránhòu dehuà yǎnjīng yǒudiǎn zhǒng, zuǐba yǒudiǎn tū

塌鼻梁，然后的话眼睛有点肿，嘴巴有点秃

Flat nose, and my eyes are a bit swollen and my mouth is a bit protruding.

53

Bùshì zhēnzhèng yìyì shàng, jiùshì nàzhǒng biāozhǔn yìyì shàng de měi ba

不是真正意义上，就是那种标准意义上的美吧

I am not pretty based on (mainstream) beauty standards,

54

dànshì yě hái néng jiēshòu.

但是也还能接受。

but it's still acceptable.

55

Nǐ rènwéi rìhòu děng nǐ yǒu jīngjì nénglì zhīhòu

你认为日后等你有经济能力之后

In the future, when you have money,

56

nǐ huì cǎiqǔ shénmeyàng de fāngshì lái ràng zìjǐ biànde gèng zìxìn yīdiǎn?

你会采取什么样的方式来让自己变得更自信一点？

what kind of measures will you take to make yourself more confident?

57

Zhǔyào háishi jiǎn zhī ba

主要还是减脂吧

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Mainly losing weight.

58

Juéde zìjǐ hái yǒu yīdiǎndiǎn pàng, shì ma? | Dui

觉得自己还有一点胖，是吗？ | 对

You feel that you're a little fat? | Yes.

59

Xīwàng jiǎn dào duōshao? | Bāshí wǔ ba

希望减到多少？ | 八十五吧

How much do you wish yourself to weigh? | 42.5kg.

60

Jíge ba, liù fēn

及格吧，六分

Just passing, six points.

61

Nà wǒ shāowēi dī yī fēn ba, wǔ fēn ba

那我稍微低一分吧，五分吧

I will give myself one point lower - five.

62

Wèishénme? | Qiānràng yīxià

为什么？ | 谦让一下

Why? | Being modest.

63

Duì zìjǐ nǎlǐ bùmǎnyì ne?

对自己哪里不满意呢？

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What part of yourself are you not satisfied with?

64

Méiyǒu bù mǎnyì, nǐ xiǎng dǎ mǎnfēn yě kěyǐ, suíyì suíyì

没有不满意，你想打满分也可以，随意随意

I don't have any dissatisfaction. I can give myself full marks, whatever.

65

Nǐ ne?

你呢？

How about you?

66

Yě méiyǒu shénme bù mǎnyì, jiùshì qiānxū ba, qiānxū

也没有什么不满意，就是谦虚吧，谦虚

I also don't have any dissatisfaction about myself. I am just being modest.

67

Kě gāo kě dī ba

可高可低吧

It can be high or low.

68

Zhōngděng ba, zhòngguīzhòngjǔ

中等吧，中规中矩

Average, just normal.

69

Wǔ liù fēn? | En

五六分？ | 嗯

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Five or six points? | Yes.

70

Duì zìjǐ nǎlǐ bù mǎnyì ne?

对自己哪里不满意呢?

What part of yourself are you not satisfied with?

71

Kàn zìjǐ xīnqíng ba

看自己心情吧

It depends on my mood.

72

Dōu hěn mǎnyì

都很满意

I'm satisfied with everything.

73

Hǎo, shífēn le shì ba xiànzài?

好，十分了是吧现在?

Okay, now it's full marks, right?

74

Fǎnzhèng duì zìjǐ hǎo yīdiǎn ma

反正对自己好一点嘛

We need to be kind to ourselves.

75

Liù fēn | Wèishénme?

六分 | 为什么?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Six points. | Why?

76

Háishi yǒuyīdiǎn xiǎoxiǎo de zìbēi ba

还是有一点小小的自卑吧

I feel a little insecure.

77

Duì zìjǐ de nǎ fāngmiàn zìbēi?

对自己的哪方面自卑?

What aspect of yourself are you insecure about?

78

Fūsè, hái yǒu pí fū zhuàngtài

肤色，还有皮肤状态

My skin and its color.

79

Xīwàng fūsè gēn pí fū zhuàngtài dá dào shénmeyàng de?

希望肤色跟皮肤状态达到什么样的?

What kind of skin or skin color do you wish to have?

80

Xīwàng kěyǐ bái diǎn

希望可以白点

I hope to be a bit whiter.

81

Nà nǐ yǒu cǎiqǔ guo shénme cuòshī qù gǎishàn fūsè ma?

那你有采取过什么措施去改善肤色吗?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Have you taken any measures to improve your skin color?

82

Fū miànmó

敷面膜

I use facial masks.

83

Měitiān fū? | Yīzhōu sān sì cì

每天敷? | 一周三四次

Every day? | Three or four times a week.

84

Yǒuyòng ma? | Yǒu ba

有用吗? | 有吧

Does it work? | Probably.

85

Dǎ sì fēn

打四分

I give myself 4 points.

86

Wèishénme zhème dī?

为什么这么低?

Why so low?

87

Tāmen gěi wǒ dǎ | Shànglái

他们给我打 | 上来

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Ask (my friends) to rate me. | Come up!

88

Gěi tā dǎ gè fēn

给他打个分

Rate his appearance.

89

Tā de wàibiǎo gěi tā dǎ gè fēn, yī dào shí | Shí

他的外表给他打个分，一到十 | 十

On a scale of one to ten, what would you give him? | 10.

90

Nǎlǐ zuì hǎokàn? | Nǎlǐ dōu zuì hǎokàn

哪里最好看? | 哪里都最好看

Where does he look the best? | Everything looks the best.

91

Nà nǐ gěi tā dǎ gè fēn

那你给他打个分

You rate him.

92

Wǒ gěi tā dǎ shí fēn

我给他打十分

I give him 10.

93

Juéde tā nǎlǐ zuì hǎokàn?

觉得他哪里最好看?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What part of him do you think looks the best?

94

Tā de yǎnjīng hé zuǐba zuì hǎokàn

他的眼睛和嘴巴最好看

His eyes and mouth look the best.

95

Tā zhège tóufa wǒ yě tèbié xǐhuan

他这个头发我也特别喜欢

I also really like his hair.

96

Wǒ gěi wǒ zìjǐ dǎ shífēn yīnwèi wǒ juéde...

我给我自己打十分因为我觉得...

I give myself full marks because I think...

97

Zìxìn jiùshì měi | Shì de

自信就是美 | 是的

Confidence is beauty? | Yes.

98

Wǒ dehuà bā fēn ba

我的话八分吧

I would give myself eight points.

99

Wǒ gǎnjué jiùshì yě bùshì shuō hěn hǎokàn, jiù yībānbān

我感觉就是也不是说很好看，就一般般

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I don't think I look very good. I am just average.

100

Liǎng fēn chà zài nǎr?

两分差在哪儿?

Why do you lose two points?

101

Wǒ yě bù zhīdào, dànshì...

我也不知道，但是...

I don't know, but...

102

Fǎnzhèng jiùshì wǒ juéde wǒ hái méiyǒu dào nàzhǒng mǎnfēn de chéngdù.

反正就是我觉得我还没有到那种满分的程度。

In any case, I don't think I've reached the perfect score.

103

Nǐ juéde hái yǒu nǎlǐ xūyào gǎishàn?

你觉得还有哪里需要改善?

What part do you think needs improvement?

104

Zhège wǒ juéde... wǒ méiyǒu shénme hǎo shuō de

这个我觉得...我没有什么好说的

I think... I have nothing to say.

105

Nǐ juéde ne? Nǐ kěyǐ bāng tā shuō

你觉得呢? 你可以帮她说

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What do you think? You can say it for her.

106

wǒ juéde nǐ hěn piàoliang a

我觉得你很漂亮啊

I think you are very beautiful!

107

Xièxie xiǎojiějie

谢谢小姐姐

Thank you, sister!

108

Wǒ juéde wǒ kěyǐ gěi nǐ dǎ shí fēn | Tài gǎndòng le

我觉得我可以给你打十分 | 太感动了

I think I can give you full marks. | I'm so moved.

109

Sān fēn | Wèishénme zhème dī?

三分 | 为什么这么低?

Three points. | Why so low?

110

Yīnwèi gēn wǒ de mùbiāo zhǎngxiàng hái shì yǒu chājù

因为跟我的目标长相还是有差距

Because there's still a distance between my present self and my ideal look.

111

Mùbiāo zhǎngxiàng shì shénmeyàng de?

目标长相是什么样的?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What is your ideal look?

112

Mùbiāo zhǎngxiàng, nà jiùshì pífū kěyǐ zài bái yīdiǎn,

目标长相，那就是皮肤可以再白一点，

The ideal appearance is having whiter skin,

113

ránhòu táohuā yǎn, ránhòu bíliáng zài gāo yīdiǎn,

然后桃花眼，然后鼻梁再高一点，

"peach blossom" eyes, higher nose bridge,

114

zuǐchún zài báo yīdiǎn ba, dàgài jiù zhèyàng

嘴唇再薄一点吧，大概就这样

and thinner lips. That's about it.

115

Bā fēn | Nà liǎng fēn shì chà zài nǎlǐ?

八分 | 那两分是差在哪里？

Eight points. | Where is it lacking?

116

Yīnwèi zìjǐ liǎn shàng yě yǒu yīxiē quēdiǎn ma

因为自己脸上也有一些缺点嘛

Because there are some flaws on my face,

117

bǐrúshuō xiǎo quèbān a

比如说小雀斑啊

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

such as freckles

118

huòzhě shì pífū zhuàngtài méiyǒu nàme hǎo de shíhou,

或者是皮肤状态没有那么好的时候，

and when my skin condition is not very good,

119

jiù kěnéng jiàng yīdiǎn fēn ba

就可能降一点分吧

the points go down a bit.

120

Dǎ gè qī bā fēn ba

打个七八分吧

I give myself 7 or 8 points.

121

Nà zhège liǎng sān fēn shì chà zài nǎr ne?

那这个两三分是差在哪儿呢？

So what is lacking to result in losing 2 or 3 points?

122

Xià yī bù jiǎnféi ma, pàng yīdiǎn

下一步减肥嘛，胖一点

My next step is to lose weight. I am a little fat.

123

Zhěnggè shēncái hái xūyào zài gǎijìn yīdiǎn, shì ba? | Duì duì duì

整个身材还需要再改进一点，是吧？ | 对对对

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Your figure needs to be improved a bit, right? | Yes.

124

Xiànzài yǒu zuò shénme nǚlì ma?

现在有做什么努力吗?

Are you making any efforts (to lose weight)?

125

Yǒu a, jìhuà zài jiǎn gè èrshí jīn ba

有啊，计划再减个二十斤吧

Yes, I plan to lose another 10kg.

126

Yǒu shénme hǎo de fāngfǎ kěyǐ tuījiàn de?

有什么好的方法可以推荐的?

Are there any good methods that you can recommend?

127

Kòngzhì yǐnshí, duō jiā yùndòng, shēnghuó zìlǜ yīxiē

控制饮食、多加运动，生活自律一些

Control your diet, exercise more, and just live a more disciplined life.

128

Nǐ píngcháng dàbùfen shíjiān shì huā zài měiróng shang

你平常大部分时间是花在美容上

Do you usually spend most of your time on taking care of your appearance

129

háishi fāzhǎn zìjǐ de gèxìng huò xìngqù àihào?

还是发展自己的个性或兴趣爱好?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

or developing your personality and hobbies?

130

Xiànzài zhǔyào shì xuéxí ba

现在主要是学习吧

Now it's mainly studying

131

ránhòu jiùshì fāzhǎn zìjǐ de xìngqù àihào shàngmiàn

然后就是发展自己的兴趣爱好上面

and secondly, developing my hobbies.

132

Nǐ yǒu shénme xìngqù àihào? Fāngbiàn shuō ma?

你有什么兴趣爱好？方便说吗？

What are your hobbies? Is it okay for me to ask?

133

Jiù bǐrúshuō dǎ dǎ qiú | Yǔmáoqiú?

比如说打打球 | 羽毛球？

For example, playing ball. | Badminton?

134

Bùshì, dǎ páiqiú

不是，打排球

No, I play volleyball.

135

Píngcháng yě huì tīng gē shénmede

平常也会听歌什么的

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I also listen to music and so on.

136

Nǐ xǐhuan tīng shénmeyàng de gē?

你喜欢听什么样的歌?

What kind of music do you enjoy listening to?

137

Wǒ xǐhuan tīng... wǒ zhège rén bǐjiào sù ba

我喜欢听... 我这个人比较俗吧

I like to listen to... Perhaps, my taste isn't very refined.

138

kěnéng jiù xǐhuan tīng nàzhǒng liúxíng yuè

可能就喜欢听那种流行乐

I like pop music

139

Háiyǒu nàzhǒng gǔfēng de, piān gǔfēng de gēqǔ

还有那种古风的，偏古风的歌曲

and ancient-style songs.

140

Dǎban dehuà hěn shǎo shíjiān, zhǐyǒu xiūxi de shíhou cái huì yǒu.

打扮的话很少时间，只有休息的时候才会有。

I don't spend much time dressing up, I only do it when I am off (from school).

141

Xìngqù àihào dehuà duō yīdiǎn

兴趣爱好的话多一点

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I spend more time on hobbies.

142

Nǐ yǒu shénme xìngqù àihào?

你有什么兴趣爱好？

What are your hobbies?

143

Zuò shǒugōng, jiùshì yīxiē niántǔ shénme zhǐzhì de shǒugōng

做手工，就是一些黏土什么纸质的手工

Doing handicrafts using clay and paper.

144

Nǐ ne?

你呢？

How about you?

145

Shì huā zài xìngqù àihào shàng bǐjiào duō yīdiǎn

是花在兴趣爱好上比较多一点

I spend more time on hobbies.

146

Nǐ gēn tā de xìngqù àihào yǒu bùtóng ma? | Yīnggāi yǒu

你跟她的兴趣爱好有不同吗？ | 应该有

Is there any difference between your hobbies and hers? | I think so.

147

Wǒ xǐhuan mǎi yīxiē zhōubiān shénmede

我喜欢买一些周边什么的

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I like to buy peripheral products.

Note: "Peripheral products" generally refer to a series of derivative goods related to a core product, brand, cultural phenomenon, or event.

148

Zhōubiān shì zhǐ? | Èrcìyuán de

周边是指? | 二次元的

What are peripheral (products)? | (Products related to) anime or manga.

149

Jīntiān shì yào qù cānjiā shénme háishi shuō zhǐshì chūlái wán?

今天是要去参加什么还是说只是出来玩?

Are you participating in some kind of activity or just hanging out?

150

Pǔtōng de chūlái wán

普通的出来玩

Just came out to hang out.

151

Nǐmen shì zěnmeyàng àishàng cosplay de?

你们是怎样爱上 cosplay 的?

How did you guys fall in love with cosplay?

152

Jiùshì yīnwèi juéde zhège hěn yǒuqù

就是因为觉得这个很有趣

Because I think it's very interesting.

153

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Wǒ shì tōngguò duǎnshìpín liǎojiě de

我是通过短视频了解的

I learned about it through short videos.

154

ránhòu wǒ jiù juéde zhège gǎnjué hěn yǒuyìsi, ránhòu wǒ cái wán de.

然后我就觉得这个感觉很有意思，然后我才玩的。

I thought it was interesting, so I started doing it.

155

Lái xìngqù le jiù nòng, méi lái xìngqù jiù bù nòng

来兴趣了就弄，没来兴趣就不弄

I only (take care of my appearance) when I feel like it.

156

Nòng shénme?

弄什么？

What do you do?

157

Xǐ gè liǎn shénmede

洗个脸什么的

I wash my face and so on.

158

Xǐ gè liǎn jiù suàn le, shì ba? | Bùshì

洗个脸就算了，是吧？ | 不是

Just washing your face? | No.

159

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Jiùshì cóng fū miànmó kāishǐ

就是从敷面膜开始

I start by applying a facial mask.

160

Yǒuxìngqù de shíhou, gǎnxìngqù de shíhou jiù fū

有兴趣的时候，感兴趣的时候就敷

When I feel like it, I put one on.

161

bù gǎnxìngqù de shíhou jiù xǐmiànnǎi, liáocǎo yīxià

不感兴趣的时候就洗面奶，潦草一下

When I don't feel like it, I just use face wash to clean my face and be casual about it.

162

Nǐ ne? | Yībān tǐng lǎn de, bùxiǎng nòng

你呢? | 一般挺懒的，不想弄

How about you? | I'm usually quite lazy and don't want to do anything.

163

Nǐ píngcháng huì huāshíjiān zài měiróng shàngmiàn ma?

你平常会花时间在美容上面吗?

Do you usually spend time on beauty treatments?

164

Huì yīxiē

会一些

Sometimes.

165

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Jiùshì shíjiān bù duō, yīnwèi píngcháng hái yǒu yīxiē...

就是时间不多，因为平常还有一些...

There isn't much time, because there are some...

166

Xuéxí nà fāngmiàn yǒu yīxiē shìqíng xūyào qù wánchéng de

学习那方面有一些事情需要去完成的

I have things related to studying to do.

167

Dǎban dehuà, wǒ zhǐyǒu chūlái wán cái huì dǎban

打扮的话，我只有出来玩才会打扮

I only dress up when I come out to hang out.

168

Nà píngshí dehuà jiù wán shǒujī ba, yǒushíhou huì dǎ lánqiú.

那平时的话就玩手机吧，有时候会打篮球。

I usually look at my phone and sometimes, play basketball.

169

Nà píngcháng huì huāshíjiān zài hùfū shàngmiàn ma?

那平常会花时间在护肤上面吗？

Do you usually spend time on skincare?

170

Wǒ de hùfū yě shì bǐjiào jiǎndān de, jiù xiāngdāng yú yīxiē jīngdiǎn hùfū ma

我的护肤也是比较简单的，就相当于一些经典护肤嘛

My skincare process is relatively simple, just do the classic steps

171

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

jiù shuǐ rǔ a rán hòu fū gè miàn mó shén me de

就水乳啊然后敷个面膜什么的

which include applying moisturizers and facial masks.

172

Nǐ yǒu kǎo lǜ guo qù tōng guò yī měi de fāng shì

你有考虑过去通过医美的方式

Have you ever considered using medical treatments

173

lái ràng zì jǐ biàn de gèng měi ma?

来让自己变得更美吗?

to improve your appearance?

174

Yǐ qián kǎo lǜ guo

以前考虑过

I considered it in the past.

175

Dàn shì wǒ xiǎng bǎo chí zì jǐ nà zhǒng yuán shēng tài de měi ma

但是我想保持自己那种原生态的美嘛

But now I want to maintain my original, natural beauty.

176

Suī rán tā kě néng jiù zài bié rén yǎn lǐ jué de méi yǒu nà me měi guān,

虽然它可能就在别人眼里觉得没有那么美观,

Although (the flaws) may not seem very beautiful in the eyes of others,

177

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

dànshì wǒ jiēshòu tā, wǒ juéde tā shì wǒ shēnshang de yī gè tèdiǎn

但是我接受它，我觉得它是我身上的一个特点

I accept them, as I think they make me unique.

178

Zhège dào méiyǒu

这个倒没有

That, I haven't considered

179

yīnwèi zhěngxíng tā, zhěng le yǐhòu hòuqī dehuà,

因为整形它，整了以后后期的话，

because after plastic surgery,

180

tā zhège wéihù de fèiyòng yě hěn gāo.

它这个维护的费用也很高。

the cost of maintenance will be quite high.

181

Jiā lǐmiàn yě bù zhīchí, ránhòu wǒ zìjǐ yě bùxiǎng gǎibiàn.

家里面也不支持，然后我自己也不想改变。

My family doesn't support it, and I don't want to change either.

182

Zhěngxíng dehuà,

整形的话，

I think plastic surgery

183

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

tā jiù huì bǎ wǒmen běnshēn de měi qù gěi fùgài diào le,
它就会把我们本身的美去给覆盖掉了,
eliminates our natural beauty,

184

jiù huì zhǎnshì bù chūlai yuánběn zìjǐ de měi.
就会展示不出来原本自己的美。
and won't show our original beauty.

185

Yěxǔ huì dòng yīdiǎndiǎn bízi, yǎnjīng dehuà bùshì hěn xiǎng dòng.
也许会动一点点鼻子，眼睛的话不是很想动。
I may want to change my nose, but I don't want to change my eyes.

186

Zěnmé zuò ne?
怎么办呢?
How would you like it to be done?

187

Bǎ bíyì gǎi zhǎi yīdiǎndiǎn ba
把鼻翼改窄一点点吧
Make my nose a bit narrower.

188

Yǒu zhèzhǒng gǎi fǎ ma? | Yīnggāi yǒu ba
有这种改法吗? | 应该有吧
Is there such a thing? | There should be.

189

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Rúguǒ zuòbùdào dehuà nà jiù bíliáng diàngāo yīdiǎn

如果做不到的话那就鼻梁垫高一点

If that can't be done, then I will make my nose bridge higher.

190

Nà nǐ huìbùhuì dānxīn yǒu fùzuòyòng?

那你会不会担心有副作用?

Are you worried about (possible) side effects?

191

Huì dānxīn, suǒyǐ bù dǎsuàn dòng hěn duō cì.

会担心，所以不打算动很多次。

I'm worried, so I don't plan to do it too many times.

192

Wǒ juéde yīnggāi huì kǎolǜ

我觉得应该会考虑

I think I will consider it.

193

Huì dānxīn tā yǒu fùzuòyòng ma? | Huì

会担心它有副作用吗? | 会

Are you worried about side effects? | Yes.

194

Wǒ juéde fùzuòyòng dehuà yīnggāi shì bùkěbìmiǎn de ba.

我觉得副作用的话应该是不可避免的吧。

I think side effects are inevitable.

195

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Jiùshì rúguǒ nǐ yào wèile zhuīqiú yīfāngmiàn de hǎo dehuà,

就是如果你要为了追求一方面的好的话，

If you want to pursue the benefits,

196

yě yào jiēshòu tā de bùhǎo.

也要接受它的不好。

then you need to accept some negative aspects.

197

Shēnbiān yǒurén qù zuò guo zhè fāngmiàn ma? | Yǒu ba

身边有人去做过这方面吗? | 有吧

Has anyone around you done this? | Yes.

198

Xiàoguǒ zěnmeyàng?

效果怎么样?

What was the result?

199

Hái xíng, yīnwèi tāmen kěnéng méi dào hòuqī,

还行，因为她们可能没到后期，

It was okay. But perhaps because it hasn't been a long time,

200

jiùshì méiyǒu kàndào nàge bùhǎo de xiàoguǒ.

就是没有看到那个不好的效果。

we can't see anything bad about it yet.

201

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

En, yǒu de

嗯，有的

Yes, there are (people around me that underwent minor medical procedures).

202

Jiùshì wǒ de jiějie ya sāosao a tāmen dōu huì yǒu nàge yīměi guo.

就是我的姐姐呀嫂嫂啊她们都会有那个医美过。

My sister and sister-in-law have done it

203

Ránhòu tāmen gàosù wǒ de jiànyì shì

然后她们告诉我的建议是

and then they advised me

204

jǐnliàng bǎochí zìjǐ pífu yuán shēngtài de yī gè zhuàngtài ma.

尽量保持自己皮肤原生态的一个状态嘛。

to maintain the original state of my skin

205

Yīnwèi zuò guo yīměi zhīhòu, pífu tā de píngzhàng huì yǒu yīdìng de shòusǔn

因为做过医美之后，皮肤它的屏障会有一定的受损

because after the treatments, our skin's barrier will suffer some level of damage.

206

suǒyǐ háishi yào bǎochí zìjǐ de yī gè yuánlái de pífu.

所以还是要保持自己的一个原来的皮肤。

So we should maintain our original skin condition.

207

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Huì gèng mǐngǎn, shì ba? | Duì

会更敏感,是吧? | 对

It will make your skin more sensitive, right? | Yes.

208

Nà tāmen zuò le nǎ yībùfen ne?

那她们做了哪一部分呢?

So what have they done exactly?

209

Yě shì yǒuyīxiē zuò guo shénme wēi tiáozhěng a,

也是有一些做过什么微调整啊,

They did some micro-adjustments

210

ránhòu qū bān de xiàngmù yě zuò guo.

然后祛斑的项目也做过。

and freckle removing treatments.

211

Duì, wǒmen zhège shèhuì hǎoxiàng pǔbiàn lái shuō,

对,我们这个社会好像普遍来说,

Generally speaking,

212

juéde quèbān shì bù hǎokàn de.

觉得雀斑是不好看的。

we don't find freckles attractive.

213

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Duì, tāmen kěndìng huì juéde,

对，他们肯定会觉得，

Right, people feel that

214

nǐ shēnshang yǒu zhège jiù bǐjiào xiǎnlǎo a shénmede

你身上有这个就比较显老啊什么的

if you have freckles, you will appear older,

215

jiù méiyǒu nàme měiguān,

就没有那么美观，

and they don't look nice,

216

jiù duì yī gè rén de yǐngxiǎng dehuà yě shì tǐng dà de.

就对一个人的影响的话也是挺大的。

so having them will definitely affect one's overall look.

217

Zhège quèbān yǒu gěi nǐ dàilái guo kùnrǎo huòzhě zìbēi gǎn ma?

这个雀斑有给你带来过困扰或者自卑感吗？

Have your freckles ever bothered you and made you feel insecure?

218

Kěndìng yǒu dàilái guo de

肯定有带来过的

Definitely.

219

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

yīnwèi wǒ yǐqián wǒ huì juéde,

因为我以前我会觉得,

In the past, I thought that

220

zhège quèbān quèshí shì méiyǒu nàme hǎokàn de,

这个雀斑确实是没有那么好看的,

freckles indeed didn't look good,

221

zhēnde hěn yǐngxiǎng zìjǐ de wàiguān.

真的很影响自己的外观。

and they really affected my appearance.

222

Dànshì zhǎngdà zhīhòu ne, jiù juéde tā shì zìjǐ de yī gè tèdiǎn,

但是长大之后呢, 就觉得它是自己的一个特点,

But as I grew up, I felt that they were part of my unique features

223

ránhòu mànman de jiù jiēshòu le tā.

然后慢慢地就接受了它。

and slowly I accepted them.

224

Wǒ shēnbiān méiyǒu

我身边没有

No one around me has (done plastic surgery).

225

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

zhǐshì huì zuò yīxiē xiǎo de yīdiǎn de yīměi, zhòng yīxià jiǎ jiémáo shénmede

只是会做一些小的一点的医美，种一下假睫毛什么的

They might only have done minor medical procedures, such as eyelash transplants.

226

Nà nǐ juéde zhèzhǒng dà de zhěngxíng shì hǎo de ma?

那你觉得这种大的整形是好的吗？

So do you think major plastic surgery is good?

227

Kàn gèrén ba

看个人吧

It depends on the individual.

228

Rúguǒshuō shì nǐ de xíngxiàng yǐjīng yǐngxiǎng dào nǐ de shēnghuó dehuà,

如果说是你的形象已经影响到你的生活的话，

If your appearance has already affected your life,

229

wǒ juéde kěyǐ qù zhěng yīxià.

我觉得可以去整一下。

then I think you should do it.

230

Nà nǐ yǒuméiyǒu duì zìjǐ zuì mǎnyì de bùwèi?

那你有没有对自己最满意的部位？

What part about yourself are you most happy with?

231

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Bíliáng gāo yīdiǎn ba

鼻梁高一点吧

My nose bridge is high.

232

Qíshí nǐ yǎnjīng yě hěn piàoliang de, shuāngyǎnpí

其实你眼睛也很漂亮的，双眼皮

In fact, your eyes are also very beautiful and you have double eyelids.

233

Shuāngyǎnpí bùshì hěn míngxiǎn gǎnjué

双眼皮不是很明显感觉

My double eyelids aren't very apparent.

234

Miáoshù yīxià nǐ juéde měi de nǚháizi shì shénme yàngzi de?

描述一下你觉得美的女孩子是什么样子的？

In your opinion, what does a beautiful girl look like?

235

Jiù zǒu zài dàolù shang zìxìn a, ránhòu ne xiǎng xiào jiù xiào, xiǎng kū jiù kū

就走在道路上自信啊，然后呢想笑就笑，想哭就哭

Someone who walks on the street with confidence, laughs or cries when she feels like it.

236

zhèzhǒng jiù tǐng měi de, jiù bù yòng shuō hài xiū

这种就挺美的，就不用说害羞

This kind is quite beautiful. Also, not too shy.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

237

Jiù bù júxiànyú wàimào? | Duì

就不局限于外貌? | 对

So it's not limited to appearance? | Right.

238

Nǐ juéde nǐmen zìjǐ zuì měi de bùwèi shì nǎlǐ?

你觉得你们自己最美的部位是哪里?

What part of yourself do you think looks the most beautiful?

239

Wǒ hǎoxiàng méiyǒu

我好像没有

It seems I don't have one.

240

Nǐ juéde tā zuì měi de dìfang shì nǎyīge?

你觉得她最美的地方是哪一个?

What do you think is the most beautiful part about her?

241

Dōu hěn měi | Hǎo huì shuōhuà

都很美 | 好会说话

Every part is beautiful. | You're a sweet talker.

242

Nǐ juéde tā de ne?

你觉得她的呢?

What do you think is her (most beautiful part)?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

243

Shì tuǐ

是腿

Her legs.

244

Ērduo | Zěnmē piàoliang le ne?

耳朵 | 怎么漂亮了呢?

My ears. | How are they beautiful?

245

Yǒu ròu | Yǒu fúqì, shì ba?

有肉 | 有福气，是吧?

They're thick. | (Meaning) you're blessed, right?

Note: Chinese believe that thick ear lobes bring fortune.

246

Yǎnjīng ba

眼睛吧

My eyes.

247

Nǐ juéde tóngyì ma? | Tóngyì

你觉得同意吗? | 同意

Do you agree? | Yes.

248

Nǐ zuì hǎokàn de dìfang ne?

你最好看的地方呢?

What is the most beautiful part of you?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

249

Zuì hǎokàn de dìfang... wǒ...

最好看的地方...我...

The most beautiful part... I...

250

Jiù nǎ nǎ dōu bù hǎo, dànshì yī còuhe qilai jiù hǎokàn le

就哪哪儿都不好，但是一凑合起来就好看了

None looks good individually, but when put together, they look good.

251

Jiù zhěngtǐ hǎokàn

就整体好看

My body as a whole looks good.

252

Nǐ juéde tā nǎge dìfang hǎokàn?

你觉得他哪个地方好看？

What part of him do you think looks good?

253

Wǒ juéde tā shuō de duì

我觉得他说得对

I think what he said is right.

254

Yǎnjīng

眼睛

My eyes.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

255

Nǐ juéde shénmeyàng de yǎnjīng shì hǎokàn de?

你觉得什么样的眼睛是好看的？

What kind of eyes do you think are pretty?

256

Jiùshì yǎnjīng yǒu shén

就是眼睛有神

Radiant eyes.

257

Suǒgǔ hǎokàn

锁骨好看

My collarbones look good.

258

Kěxī méi lòu chūlai | Bùnéng lòu

可惜没露出来 | 不能露

It's a pity they're not revealed. | They can't be revealed.

259

Nǐ juéde tā nǎge bùwèi zhǎngde zuì hǎokàn?

你觉得她哪个部位长得最好看？

What part of her do you think looks the best?

260

Wǒ juéde tā zhěngtǐ jiù fēicháng hǎokàn

我觉得她整体就非常好看

I think she looks very good overall.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

261

Kàndào méiyǒu? | Xièxie nǐ kuā wǒ

看到没有? | 谢谢你夸我

See? | Thank you for complimenting me!

262

Yīnwèi tā fēicháng kě'ài a

因为她非常可爱啊

Because she is very cute.

263

Zhēnde jiǎde? | Zhēnde a

真的假的? | 真的啊

Really? | Really!

264

Nǐ shuō xià tā

你说下她

Compliment her!

265

Jiùshì yǒudiǎn chéngshú, hái yǒudiǎn gāolěng

就是有点成熟，还有点高冷

She's mature and a little cold.

266

Gāng kāishǐ shì bù tài gǎn jiēchù tā de

刚开始是不太敢接触她的

At first, I felt afraid about approaching her.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

267

dànshì hěn zhǔdòng a, rén hěn zhǔdòng a

但是很主动啊，人很主动啊

But she's very warm and outgoing.

268

Jiùshì yǒudiǎn nèixiàng, wǒ nèixiàng

就是有点内向，我内向

A bit introverted. I meant, I am introverted.

269

Nǐ nèixiàng, tā zhǔdòng zhǎo nǐ zuò péngyou?

你内向，她主动找你做朋友？

You're introverted and she initiated the friendship?

270

Hǎoxiàng shì ba | Wǒ bù zhīdào le

好像是吧 | 我不知道了

I think she did. | I don't remember now.

271

Wǒ wàng le | Nǐ liǎng jiù bù jìde

我忘了 | 你俩就不记得

I forgot. | Both of you don't remember?

272

Wàng le, chūzhōng le

忘了，初中了

I forgot. We were already in middle school.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

273

Yǐjīng hěn duō nián de lǎoyǒu le, shì ba?

已经很多年的老友了，是吧？

So you two have been friends for many years, right?

274

Yǐjīng sì nián zuǒyòu le, sì wǔ nián le

已经四年左右了，四五年了

It's been about four or five years.

275

Jīntiān shì chūlái guàngjiē? | Duì

今天是出来逛街？ | 对

Are you guys out shopping today? | Yes.

276

Nǐ juéde nǎyīge bùwèi zuì néng tǐxiàn chū yī gè nǚhái de měi?

你觉得哪一个部位最能体现出一个女孩的美？

Which part do you think can best reflect a girl's beauty?

277

Yǎnjīng ba

眼睛吧

Eyes.

278

Yī kàn yǎnjīng jiù néng zhīdào shì shéi

一看眼睛就能知道是谁

Just by looking at someone's eyes, you can tell who she is.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

279

Wǒ juéde yě shì yǎnjīng

我觉得也是眼睛

I also think it's the eyes.

280

yīnwèi měigerén de yǎnjīng dōu hěn piàoliang

因为每个人的眼睛都很漂亮

Because everyone's eyes are beautiful.

281

Tā gānggang shuō duì zìjǐ de yǎnjīng bù mǎnyì a,

她刚刚说对自己的眼睛不满意啊，

She just said she was not satisfied with her eyes.

282

nǐ juéde tā de yǎnjīng piàoliang ma?

你觉得她的眼睛漂亮吗？

Do you think her eyes are beautiful?

283

Hěn hǎokàn, wǒ juéde měigerén de yǎnjīng dōu shì hěn hǎokàn de.

很好看，我觉得每个人的眼睛都是很好看的。

Very beautiful, because everyone's eyes are beautiful.

284

Shìbùshì? Tīngdào méiyǒu

是不是？听到没有

Right? Did you hear that?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

285

Nà tā gānggang shuō bízi bù hǎokàn, nǐ juéde ne?

那她刚刚说鼻子不好看，你觉得呢？

She just said that her nose isn't pretty, what do you think?

286

Wǒ juéde tā de bízi bǐ wǒ de xiǎo, wǒ juéde tā de hǎokàn diǎn

我觉得她的鼻子比我的小，我觉得她的好看点

Her nose is smaller than mine, so I think hers looks better.

287

Rúguǒ nǐmen hùxiāng dǎfēn dehuà, nǐ huì gěi tā dǎ jǐ fēn?

如果你们互相打分的话，你会给她打几分？

If you rate each other, how many points would you give her?

288

Wúxiàn

无限

Limitless (points).

289

Yī bǎi ma? Shífēn, nǐ ne? | Yě shì

一百吗？十分，你呢？ | 也是

A hundred? Ten points, how about you? | Same.

290

Duì a, suǒyǐ nǐmen jiù bù yīnggāi gěi zìjǐ dǎ liǎng fēn ya

对啊，所以你们就不应该给自己打两分呀

Right, so you guys shouldn't have given yourselves two points!

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

291

Yǎnjīng | Wèishénme?

眼睛 | 为什么?

Eyes. | Why?

292

Yīnwèi yǎnjīng liàngjīngjīng dehuà jiù hěn piàoliang

因为眼睛亮晶晶的话就很漂亮

Because when eyes are dazzling, they're very beautiful.

293

Shénmeyàng de yǎnjīng shì měi de?

什么样的眼睛是美的?

What kind of eyes are beautiful?

294

Xiǎng yīxià, yǒu shénmeyàng de yǎnjīng ne?

想一下, 有什么样的眼睛呢?

Let me think. What kind of eyes are there?

295

Nǐ kěyǐ jǔ yī gè lìzi a, mǒu gè nǚ míngxīng ya?

你可以举一个例子啊, 某个女明星呀?

You can give an example by mentioning a female celebrity.

296

Yáng Mì

杨幂

Yang Mi.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

297

Wǒ juéde nèixīn ba, wàibiǎo zhēnde shǔyú yīshí de ba

我觉得内心吧，外表真的属于一时的吧

I think one's inner quality (best reflects her beauty) because appearance is only temporary.

298

Yǎnjīng

眼睛

Eyes.

299

Wǒ juéde dōu hěn měi

我觉得都很美

I think they are all beautiful.

300

Wèishénme yǎnjīng?

为什么眼睛？

Why eyes?

301

Xīnlíng de chuānghu ma

心灵的窗户嘛

The window of the soul.

302

Wǒ juéde dehuà shì xìnggé fāngmiàn ba

我觉得的话是性格方面吧

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I think it's one's character.

303

Wǒ juéde shì yǎnjīng

我觉得是眼睛

I think it's the eyes.

304

Rúguǒ yī gè rén tā de yǎnwěi cháo xià dehuà

如果一个人她的眼尾朝下的话

If a girl's eyes are drooping a little,

305

nà jiù huì xiǎnde tā shì yī gè hěn wēnróu de rén

那就会显得她是一个很温柔的人

it will make her look very gentle.

306

Wǒ bù wēnróu?

我不温柔?

I'm not gentle?

307

Jiùshì gǎnjué kànshàngqu ma

就是感觉看上去嘛

It just feels that way.

308

Shénmeyàng de yǎnjīng shì hǎokàn de?

什么样的眼睛是好看的?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What kind of eyes are pretty?

309

Wǒ juéde yǎnjīng lǐmiàn yǒu guāng de jiùshì hǎokàn de

我觉得眼睛里面有光的就是好看的

I think eyes that have light in them are pretty.

310

Wǒ juéde wǔguān,

我觉得五官，

I think it's the facial features,

311

yīnwèi wǔguān zài rén yǔ rén zhījiān de jiāoliú zhīzhōng,

因为五官在人与人之间的交流之中，

because when two people are communicating,

312

tā shì dài yǒu líng dòng xìng de.

它是带有灵动性的。

the faces are versatile.

313

Jiù bǐrúshuō zìjǐ de yǎnjīng kěyǐ gěi duìfāng yīxiē yǎnshén de ànshì a,

比如说自己的眼睛可以给对方一些眼神的暗示啊，

For example, you can give a hint to the person with your eyes

314

ránhòu yě néng sànfā chū zìjǐ de mèilì.

然后也能散发出自己的魅力。

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

and it has a charm all of its own.

315

Nín shì shuō nèizài háishi wàizài?

您是说内在还是外在？

Are you talking about inner or outer (beauty)?

316

Rúguǒ shì wàizài ne?

如果是外在呢？

What if it's outer (beauty)?

317

Rúguǒ shì wàizài, yǎnjing

如果是外在，眼睛

If it's outer, then eyes.

318

Wèishénme?

为什么？

Why?

319

Yǎnjing shì xīnlíng de chuāngkǒu

眼睛是心灵的窗口

Eyes are the windows of the soul.

320

Nà nèizài ne?

那内在呢？

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

What about inner (beauty)?

321

Nèizài jiùshì jiē rén dài wù fāngmiàn

内在就是接人待物方面

That will be how a person treats other people and things.

322

Jiù bǐrúshuō xiàng gānggang tí dào de xìnggé

比如说像刚刚提到的性格

For example, her personality

323

huòzhě shì nǐ zìjǐ de gèxìng zhīlèi de

或者是你自己的个性之类的

or character, as you mentioned earlier.

324

Nà nǐ juéde nǎyīge bùwèi

那你觉得哪一个部位

So which part do you think

325

zuì néng tǐxiàn nánxìng de měi huòzhě nánxìng de shuàiqì?

最能体现男性的美或者男性的帅气?

can best reflect a man's beauty or handsomeness?

326

Méimáo

眉毛

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Eyebrows.

327

Nǐ de méimao shì hǎokàn de ma?

你的眉毛是好看吗?

Are your eyebrows good-looking?

328

Wǒ de méimao, wǒ juéde yībān ba, zhèngcháng rén

我的眉毛, 我觉得一般吧, 正常人

My eyebrows, I think are just average.

329

Nǐ juéde ne? Nǎge bùwèi?

你觉得呢? 哪个部位?

What do you think? Which part?

330

Wǒ juéde yǎnjing ba

我觉得眼睛吧

I think it's the eyes.

331

Tā de yǎnjing hǎokàn ma?

他的眼睛好看吗?

Are his eyes good-looking?

332

Hǎokàn, gāgā hǎokàn

好看, 嘎嘎好看

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Yes, they're pretty.

333

Nà nǐ juéde nǐ de méimao ne?

那你觉得你的眉毛呢?

What do you think about your eyebrows?

334

Wǒ de méimao hái hǎo ba, yīnggāi

我的眉毛还好吧，应该

My eyebrows are okay, I guess.

335

Shénmeyàng de méimao shì hǎokàn de?

什么样的眉毛是好看的?

What kind of eyebrows are good-looking?

336

Tā zhèzhǒng bǐjiào cūguǎng, bǐjiào fēnglì de jiùshì hěn hǎokàn.

他这种比较粗犷，比较锋利的就是很好看。

Like his, where they're rough and edgy.

337

Zhèzhǒng yī kànqǐlai jiùshì hěn man,

这种一看起来就是很 man,

This kind of (eyebrows) look very manly,

338

hěn háoqì de zhèzhǒng, jiùshì fēicháng hǎokàn

很豪气的这种，就是非常好看

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

and are charismatic.

339

Tóufa

头发

The hair.

340

Zěnmeyàng de tóufa shì shuài de?

怎么样的头发是帅的?

What kind of hair looks good?

341

Jiùshì shìhé zìjǐ liǎnxíng de tóufa

就是适合自己脸型的头发

Any kind of hairstyle that suits one's face.

342

Nǐ de tóufa nǐ juéde shìhé ma?

你的头发你觉得适合吗?

Do you think your hair suits you?

343

Hái xíng | Nà xūyào gǎi ma?

还行 | 那需要改吗?

It's alright. | Does it need to be adjusted?

344

Yàoshi yǐhòu dehuà, zài huàn yíxià qítā de fàxíng ba.

要是以后的话，再换一下其他的发型吧。

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

In the future, I will change hairstyle.

345

Qíshí dìyīyǎn láikàn, kěndìng shì cóng wàiguān lái kàn de.

其实第一眼来看，肯定是从外观来看的。

Actually, at first glance, we definitely look at someone's appearance.

346

Shēncái wǒ juéde hái mǎn zhòngyào de, liǎn dehuà...

身材我觉得还蛮重要的，脸的话...

I think one's body shape is quite important, as for the face...

347

Fàjìxiàn

发际线

Hairline.

348

Duì, fàjìxiàn shì nǔlì de zhèngmíng.

对,发际线是努力的证明。

Yes, (receding) hairline is proof of hard work.

349

Zhè yī gè shì bù jìn zé tuì de, zhèzhǒng dōngxi

这一个是进则退的，这种东西

This is something that if not moving forward, will move backwards.

350

Bùyào yāoqiú tài duō

不要要求太多

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Don't ask too much.

351

Shēncái shénmeyàng shì lǐxiǎng de, duìyú nánshēng láishuō?

身材什么样是理想的，对于男生来说？

What kind of figure is ideal for a man?

352

Qíshí wēipàng diǎn, zhèngcháng jiù hǎo, jiànkāng jiù hǎo.

其实微胖点，正常就好，健康就好。

Actually, a little chubby is good. Being healthy is good.

353

Jiù nǐ zhèyàng de, shì ba?

就你这样的，是吧？

Just like you, right?

354

Duì duì duì, jiù wǒ zhèyàng

对对对，就我这样

Right! Just like me.

355

Suǒyǒu biāozhǔn àn wǒ zhèyàng jiù kěyǐ le

所有标准按我这样就可以了

Just use me as the standard.

356

Nà nǐ juéde duìyú nǚshēng láishuō, gèzi gāo zhòng bù zhòngyào?

那你觉得对于女生来说，个子高重不重要？

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

So in your opinion, is height important for women?

357

Wǒ juéde hái xíng ba, zhǐyào bùshì tài ǎi jiù xíng le.

我觉得还行吧，只要不是太矮就行了。

As long as she's not too short.

358

Shénme shì tài ǎi? | Yī mǐ wǔ?

什么是太矮？ | 一米五？

What is too short? | 1.5 meters?

359

Wǒ juéde bùshì hěn zhòngyào, zhǔyào kàn liǎng gè rén pǐpèi dù ba.

我觉得不是很重要，主要看两个人匹配度吧。

I don't think it's very important, it mainly depends on how compatible two people are.

360

Tā gāodù, zhǐyào nǐ juéde héshì xǐhuan ne, nà wánquán méiyǒu wèntí.

她高度，只要你觉得合适喜欢呢，那完全没有问题。

As for her height, as long as you like her and she's suitable for you, then it's not a problem (how short she is).

361

Shēngāo bùshì wèntí.

身高不是问题。

Height is not a problem.

362

Tǐng zhòngyào de | Duō gāo shì lǐxiǎng shēngāo?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

挺重要的 | 多高是理想身高?

It's quite important. | How tall is the ideal height?

363

Tā zhèzhǒng jiù tǐng lǐxiǎng de

他这种就挺理想的

His height is quite ideal.

364

Zěnmē nǐ... tā jiùshì shěnměi biāozhǔn le, shì ba?

怎么你... 他就是审美标准了, 是吧?

So he's the beauty standard (for men), right?

365

Tā yī mǐ bā zuǒyòu ba, zhèyàng zuìhǎo le

他一米八左右吧, 这样最好了

He is about 1.8 meters, which is the best.

366

Nǐ yǒu yī mǐ bā le ya?

你有一米八了呀?

You're 1.8 meters?

367

Shì, gāng yī mǐ bā

是, 刚一米八

Yes, right around 1.8 meters.

368

Duìyú nánshēng láishuō wèishénme gāo zhòngyào?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

对于男生来说为什么高重要？

Why is height important for men?

369

Yīfāngmiàn kànqǐlai bǐjiào kuíwú,

一方面看起来比较魁梧，

(If a man is tall,) he will look strong and robust.

370

lìngyīfāngmiàn, xiànzài de zhǔliú shěnměi ba.

另一方面，现在的主流审美吧。

Also, it complies with the mainstream beauty standards.

371

Bùguǎn shì zǒu zài lùshang huòzhě nǐ píngshí zuò shénmeshì,

不管是走在路上或者你平时做什么事，

Whether walking on the road or doing anything in your daily life,

372

háishi bǐjiào róngyì dédào biéren xīnshǎng, shǎngshí

还是比较容易得到别人欣赏，赏识

it's easier to get people's recognition and liking.

373

Nà duìyú nánrén láishuō zài zhège shèhuì zhǎngde shuài zhòngyào ma?

那对于男人来说在这个社会长得帅重要吗？

So for men, is it important to be handsome in this society?

374

Zhǎngde shuài tǐng zhòngyào de

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

长得帅挺重要的

Being handsome is quite important.

375

Nǐ de zhǎngxiàng bǐjiào nàzhǒng jiān zuǐ hóu sāi

你的长相比较那种尖嘴猴腮

If you look like a monkey,

376

huòzhě shuō bù tài lìng rén mǎnyì de huà,

或者说不太令人满意的话,

or just have an appearance that is not pleasing,

377

gěi rén de dìyī yìnxiàng kěnéng bùshì hěn hǎo.

给人的第一印象可能不是很好。

the first impression you give to others may not be very good.

378

Rúguǒ nǐ bǐjiào miàn shàn, zhǎngde bǐjiào hǎokàn,

如果你比较面善, 长得比较好看,

If you look friendly and handsome,

379

rénjiā de dìyī fǎnyìng kěnéng shì

人家的第一反应可能是

people will initially

380

gèng yuànyì hé nǐ jìnxíng gèng yǒuhǎo de jiāoliú.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

更愿意和你进行更友好的交流。

be more willing to talk to you.

381

Wǒ juéde qíshí fēn rén ba

我觉得其实分人吧

I think it actually depends on the individual.

382

dànshì kěnéng duì yīxiē rén láishuō, kěnéng yě méiyǒu nàme zhòngyào.

但是可能对一些人来说，可能也没有那么重要。

But it may not be so important for some people.

383

Dànshì duìyú yībùfen rén láishuō kěnéng háishi tǐng zhòngyào de

但是对于一部分人来说可能还是挺重要的

But for other people, it may be quite important.

384

Nǎ yībùfen rén zhòngyào?

哪一部分人重要？

For what kind of people is it important?

385

Bǐjiào zàiyì tā rén yǎnguāng de rén

比较在意他人眼光的人

People who care more about how others view them.

386

Bùshì hěn zhòngyào ba nǚháizi dehuà

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

不是很重要吧女孩子的话

It's probably not important for girls (to be tall).

387

jiù bǐrúshuō nǐ zhǎo yī gè ǎi yīdiǎn de nán péngyou a

比如说你找一个矮一点的男朋友啊

For example, if a girl has a boyfriend who's short,

388

Nǐ gèzi ǎi yīdiǎn yě méiguānxi de

你个子矮一点也没关系的

then it won't matter if she's also short.

389

Gèzi gāo dehuà, qíshí yě shì mán zhòngyào de.

个子高的话，其实也是蛮重要的。

It's quite important to be tall.

390

Duō gāo shì zuì lǐxiǎng?

多高是最理想？

How tall is the ideal height?

391

Yī qī líng | Wǒ tài ǎi le

一七零 | 我太矮了

1.70 meters. | I'm too short!

392

Nǐ ne? | Wǒ dehuà yī liù bā jiù kěyǐ le

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

你呢？ | 我的话一六八就可以了

What about you? | I think 1.68 meters would be enough for me.

393

Nǐmen yīnggāi hái zài zhǎng gèzi ba? | En

你们应该还在长个子吧？ | 嗯

You guys are probably still growing, right? | Yes.

394

Zhù nǐmen zhǎng dào yī liù bā gēn yī qī líng

祝你们长到一六八跟一七零

I wish you both will grow to 1.68 or 1.7.

395

Duìwǒláishuō zhòngyào ba

对我来说重要吧

It's important for me.

396

Nà duì pǔbiàn láishuō ne? | Yě zhòngyào ba

那对普遍来说呢？ | 也重要吧

What about for others in general? | It's also important.

397

Duō gāo? | Jiù yī mǐ wǔ wǔ yǐshàng

多高？ | 就一米五五以上

How tall (should girls be)? | Just over 1.55 meters.

398

Nǐ shì liáng le wǒ de shēngāo shuō de ba? | Méiyǒu méiyǒu

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

你是量了我的身高说的吧? | 没有没有

Did you measure my height to come up with this number? | No, no.

399

Nà wǒ jiù jígé le

那我就及格了

Then I passed.

400

Bùsuàn zhòngyào ba, hái kěyǐ jiēshòu

不算重要吧，还可以接受

It's not very important.

401

Zhǐyào bùshì ǎi de lípǔ, wǒ juéde dōu hái hǎo

只要不是矮得离谱，我觉得都还好

As long as it's not too short, I think it's okay.

402

Duō gāo bǐjiào lǐxiǎng?

多高比较理想?

How tall is ideal?

403

Yī liù bā, wǒ bǐjiào lǐxiǎng

一六八，我比较理想

I think 1.68 meters is ideal.

404

Nà yě suàn mǎn gāo de o?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

那也算蛮高的哦？

That's quite tall, isn't it?

405

Duì a, yuè quēfá shénme yuè xiǎngyào shénme ba.

对啊，越缺乏什么越想要什么吧。

Yes, the more I lack something, the more I want it.

406

Bùshì hěn zhòngyào.

不是很重要。

It's not very important.

407

Duìyú nánshēng láishuō zhòngyào ma?

对于男生来说重要吗？

Is it important for guys?

408

Bùyào tài ǎi jiù xíng le ba.

不要太矮就行了吧。

It's okay if he's not too short.

409

Duō ǎi shì tài ǎi?

多矮是太矮？

How short is too short?

410

Yī mǐ liù

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

一米六

1.6 meters.

411

Wǒ juéde bùshì hěn zhòngyào ba | Wèishénme?

我觉得不是很重要吧 | 为什么?

I don't think it's very important. | Why?

412

Yīnwèi píngjià yī gè rén bùkěyǐ zhǐ gēnjù tā de wàimào lái,

因为评价一个人不可以只根据他的外貌来,

Because you can't judge people just based on their appearance,

413

yīnggāi gèng duō de zhùzhòng tā de nèilǐ.

应该更多的注重他的内里。

you should pay more attention to their inner qualities.

414

Nǐ shuōdào nèizài,

你说到内在,

Speaking of inner qualities,

415

nǐ juéde nǚháizi nèizài gēn wàizài nǎyīge gèng zhòngyào?

你觉得女孩子内在跟外在哪一个更重要?

which do you think is more important for a girl, inner qualities or appearance?

416

Wǒ juéde nèizài ba | Wèishénme?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

我觉得内在吧 | 为什么?

I think it's inner qualities. | Why?

417

Wǒ juéde nèizài de dōngxi gèngjiā jùyǒu xīyǐnlì.

我觉得内在的东西更加具有吸引力。

I think it's more attractive to have (good) inner qualities.

418

Jiùshì jiǎshè nǐ de wàimào zài hǎo dehuà,

就是假设你的外貌再好的话,

No matter how good you look,

419

rúguǒ nèilǐ bùshì hěn hǎo, nàme wǒ juéde...

如果内里不是很好, 那么我觉得...

if your inner qualities aren't good, then I feel...

420

Yě shì méiyòng de? | Chàbuduō

也是没用的? | 差不多

It's useless? | More or less.

421

Nà nǐ juéde shénmeyàng de nèizài,

那你觉得什么样的内在,

So what kind of inner qualities,

422

shénmeyàng de xìnggé shì hěn xīyǐn rén de, duìyú nǚháizi láishuō?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

什么样的性格是很吸引人的，对于女孩子来说？

or personality is attractive, for a girl?

423

Zhíshuài, zhēnchéng, háiyǒu shànláng

直率、真诚，还有善良

Honest and direct, sincere, and kind.

424

Nà nánshēng ne?

那男生呢？

What about for guys?

425

Nánshēng wǒ juéde jiùshì yángguāng kāilǎng yīdiǎn.

男生我觉得就是阳光开朗一点。

For guys, I think it's outgoing, energetic and positive.

426

Wǒ juéde dehuà shì nèizàiměi ba

我觉得的话是内在美吧

I think inner qualities (are more important)

427

yīnwèi yǒuxiē rén tā suīrán shì wàibiǎo hěn hǎokàn,

因为有些人他虽然是外表很好看，

because some people may be good-looking,

428

dànshì nèixīn yě bùshì... bùyīdìng

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

但是内心也不是...不一定

but their inside might not necessarily (be beautiful).

429

Wǒ yě juéde shì nèizàiměi

我也觉得是内在美

I also think it's inner qualities.

430

nèixīn hǎo de nǚháizi yīnggāi zhǎngde dōu bùshì hěn chǒu.

内心好的女孩子应该长得都不是很丑。

Girls with good hearts probably won't look so ugly.

431

Nà nǐ juéde duìyú yī gè nǚshēng láishuō,

那你觉得对于一个女生来说，

So for a girl,

432

xìnggé gēn zhǎngxiàng nǎyīge gèng zhòngyào? | Xìnggé

性格跟长相哪一个更重要? | 性格

which is more important, personality or appearance? | Personality.

433

Nǐ zhǎngxiàng bùhǎo,

你长相不好，

If you don't have a beautiful appearance,

434

nǐ kěyǐ tōngguò huàzhuāng jìshù huòzhě shuō yīměi lái gǎibiàn.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

你可以通过化妆技术或者说医美来改变。

you can change it with makeup or medical treatments.

435

Dànshì nǐ xìnggé bùhǎo,

但是你性格不好，

But if your character is not good,

436

zhè shì yī gè rén cóng gēnyuán de jiùshì yī gè wèntí.

这是一个人从根源的就是一个问题。

it's a root problem (which can't be changed).

437

Shénmeyàng de xìnggé shì hǎo de? Duì nǐ láishuō

什么样的性格是好的？对你来说

To you, what kind of character is good?

438

Wǒ xiànzài zhège xìnggé jiù tǐnghǎo de

我现在这个性格就挺好的

My character is pretty good.

439

jiùshì bǐjiào wàixiàng yīdiǎn, ránhòu bǐjiào fàng de kāi, jiùshì bǐjiào hǎo.

就是比较外向一点，然后比较放得开，就是比较好。

I am outgoing and open. It's good.

440

Fàng de kāi zhǐ de shì?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

放得开指的是？

What do you mean by "open"?

441

Fàng de kāi jiùshì nǐ gēn rènhé rén dōu néng liáo de lái,

放得开就是你跟任何人都能聊得来，

It means that I can talk to anyone,

442

ránhòu dài rén bǐjiào zhēnchéng, wēnhé ba.

然后待人比较真诚、温和吧。

I am sincere and gentle to people.

443

Cóng dìyī yìnxiàng láijiǎng, dāngrán shì yánzhí gèng zhòngyào.

从第一印象来讲，当然是颜值更重要。

For a first impression, of course, appearance is important.

444

Cóng chángqī jiǎodù láijiǎng, háishi xìnggé gèng zhòngyào.

从长期角度来讲，还是性格更重要。

But long-term, personality is more important.

445

Nǐ xǐhuan shénmeyàng xìnggé de?

你喜欢什么样性格的？

What kind of personality do you like?

446

Gēn wǒ lèisì ba

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

跟我类似吧

Similar to me.

447

Nǐ shì shénmeyàng de?

你是什么样的?

What are you like?

448

Yōumò, hǎowán, duì

幽默, 好玩, 对

Humorous and fun.

449

Nà nǐ xǐhuan shénme xìnggé de? | Wǒ xǐhuan shénme xìnggé de?

那你喜欢什么性格的? | 我喜欢什么性格的?

What kind of personality do you like? | What kind of personality do I like?

450

Bǐjiào kāilǎng yīdiǎn de ba

比较开朗一点的吧

Cheerful,

451

néng shuō shàng huà nàzhǒng | Yōumò?

能说上话那种 | 幽默?

and someone I can talk to about (different things). | Humorous?

452

Yě bù yīdìng yào yōumò ba, jiù zhǐ yào néng shuō shàng huà jiù kě yǐ le

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

也不一定要幽默吧，就只要能说上话就可以了

She doesn't have to be humorous. Just as long as we can communicate, it's good.

453

Duì zìjǐ de nèizài pǐnzhì mǎnyì ma? Rúguǒ dǎfēn dehuà...

对自己的内在品质满意吗？如果打分的话...

Are you satisfied with your inner qualities? If you were to rate yourself,...

454

Zěnmē shuō yě yào shuō mǎnyì a, zhè bùnéng shuō bù mǎnyì a, duì ba?

怎么说也要说满意啊，这不能说不满意啊，对吧？

I have to say, I am satisfied with myself. I can't say that I am not, right?

455

Juéde zìjǐ nǎ yīfāngmiàn de xìnggé shì hěn yōuxiù de?

觉得自己哪一方面的性格是很优秀的？

What aspect of your character do you think is excellent?

456

Yōuxiù a, zhè wèn zìjǐ zhēn bù zhīdào, děi wèn biéren

优秀啊，这问自己真不知道，得问别人

If you ask me, I don't know. You have to ask other people.

457

Wǒ yě bù zhīdào

我也不知道

I also don't know.

458

Wǒ duìyú kàn biéren kàn zìjǐ dōu bǐjiào móhu, shuōshíhuà

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

我对于看别人看自己都比较模糊，说实话

To be honest, I have very vague impressions about others and myself.

459

Jiù háishi bùxiǎng shuō? | Yīnggāi shì... zěnmē shuō? Bùshì

就还是不想说？ | 应该是... 怎么说？不是

Maybe you don't want to say it? | No, how should I put it?

460

Yě shì yào bùduàn de rènshi zìjǐ ba

也是要不断地认识自己吧

We need to get to know ourselves all the time.

461

Rén yě shì bùduàn shuāxīn duì zìjǐ de rènshi hé biéren de rènshi.

人也是不断刷新对自己的认识和别人的认识。

People are constantly refreshing their understanding of themselves and others.

462

Nǐ juéde duìyú nǚháizi láishuō,

你觉得对于女孩子来说，

Which do you think it's more important for a girl,

463

xìnggé gēn zhǎngxiàng nǎyīge gèng zhòngyào?

性格跟长相哪一个更重要？

personality or appearance?

464

Xìnggé ba | Wǒ yě juéde xìnggé

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

性格吧 | 我也觉得性格

Personality. | I also think it's personality.

465

Yīnwèi jiùshì xiāngchǔ dehuà, kěndìng jiùshì xìnggé ya

因为就是相处的话，肯定就是性格呀

Because when two people are together, it must be personality that matters.

466

suǒyǐ rúguǒ juéde tā hěn hǎo xiāngchǔ dehuà,

所以如果觉得他很好相处的话，

So if you find someone easy to get along with,

467

nǐ jiù bùhuì tài zàiyì tā de wàibiǎo.

你就不会太在意他的外表。

you won't care much about their appearance.

468

Nánshēng, shì ba? Jiùshì zhǎoduìxiàng de shíhou, shì ba?

男生，是吧？就是找对象的时候，是吧？

You're talking about guys? When looking for a partner?

469

Zhǎoduìxiàng dehuà, xiān kàn wàibiǎo, zài kàn xìnggé.

找对象的话，先看外表，再看性格。

In that case, appearance first, and personality second.

470

Nǐ xǐhuan shénme zhǎngxiàng de nánshēng?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

你喜欢什么长相的男生？

What kind of appearance do you like in a guy?

471

Zhǎngde bǐjiào nǎi yīdiǎn de ba, jiùshì xiàng Lù Guāng yīyàng

长得比较奶一点的吧，就是像陆光一样

Someone who has a baby face, such as Lu Guang.

472

Nǐ ne? Nǐ xǐhuan shénmeyàng de?

你呢？你喜欢什么样的？

How about you? What kind do you like?

473

Wǒ bǐjiào xǐhuan dǎ yóuxì

我比较喜欢打游戏

I prefer to play games.

474

Dǎ yóuxì de nánshēng?

打游戏的男生？

Guys that play games?

475

Bù xǐhuan dǎ yóuxì de nánshēng

不喜欢打游戏的男生

I don't like guys who play games.

476

Nǐ xǐhuan dǎ yóuxì? | Wǒ xǐhuan dǎ yóuxì

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

你喜欢打游戏？ | 我喜欢打游戏

You mean, you like to play games? | Right.

477

Nà nánshēng nǐ xǐhuan shénmeyàng de?

那男生你喜欢什么样的？

So what kind of guys do you like?

478

Nánshēng wǒ hěn nánshuō ba

男生我很难说吧

It's hard for me to say.

479

yīnwèi pǔbiàn jiùshì tónglíng rén,

因为普遍就是同龄人，

Because generally speaking, most guys my age,

480

jiēchù xiàlai méiyǒushénme hěn gǎnxìngqù de dōngxi.

接触下来没有什么很感兴趣的东西。

after talking to them, there's nothing interesting about them.

481

Wǒ juéde shì xìnggé

我觉得是性格

I think personality (is more important)

482

yīnwèi zhǎngxiàng tā kěyǐ tōngguò huàzhuāng a

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

因为长相她可以通过化妆啊

because appearance can be improved through makeup

483

zhěngróng a qù jìnxíng yī gè tiáozhěng.

整容啊去进行一个调整。

or plastic surgery,

484

Dànshì nǐ de xìnggé shì nǐ běnshēn de yī gè tèzhēng,

但是你的性格是你本身的一个特征，

but personality is unique to a person.

485

suǒyǐ xìnggé hái shì bǐjiào zhòngyào yīdiǎn de.

所以性格还是比较重要一点的。

So personality is more important.

486

Shénmeyàng de xìnggé shì hǎo de?

什么样的性格是好的？

What kind of personality is good?

487

Huópo, kāilǎng, xiàngshàng, jījí lèguān ba, jiùshì zhèyàng

活泼、开朗、向上、积极乐观吧，就是这样

Lively, cheerful, positive, optimistic, and that's it.

488

Kěndìng shì xìnggé ma | Wèishá?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

肯定是性格嘛 | 为啥?

It must be personality. | Why?

489

Gǎnjué jiùshì xìnggé fāngmiàn kěnéng gèng róngyì jiāopéngyou,

感觉就是性格方面可能更容易交朋友,

I feel that (with good) personality, it might be easier to make friends

490

gèng róngyì zhǎodào xìngqù xiāngtóu de ba

更容易找到兴趣相投的吧

and to find common interests.

491

Nǐ juéde ne?

你觉得呢?

What do you think?

492

Wǒ juéde yě shì xìnggé gèng zhòngyào yīdiǎn ba, jiùshì...

我觉得也是性格更重要一点吧, 就是...

I also think personality is more important, that is...

493

Zuòwéi péngyou dehuà nǐ xǐhuan shénmeyàng xìnggé de rén?

作为朋友的话你喜欢什么样性格的人?

What kind of personality do you like in a friend?

494

Xǐhuan xìnggé wēnróu yīdiǎn de

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

喜欢性格温柔一点的

I like gentle people.

495

Wēnróu, tā?

温柔，她？

Her?

496

Jiùshì gǎnjué gēn wǒ xìnggé chàbùduōde nàzhǒng

就是感觉跟我性格差不多的那种

I like people who have similar personality as I.

497

Tā shì wēnróu de ma?

她是温柔的吗？

Is she gentle?

498

Wǒ juéde tā shì wēnróu de

我觉得她是温柔的

I think she is gentle.

499

Nǐ shì bù rèntóng ma?

你是不认同吗？

Do you disagree?

500

Méiyǒu, wǒ qíshí hěn wēnróu de | Hǎo de hǎo de

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

没有，我其实很温柔的 | 好的好的

No, I am actually very gentle. | Okay.

501

Nà nǐ juéde tā ne? Nǐ xǐhuan tā de nǎ yīdiǎn?

那你觉得她呢？你喜欢她的哪一点？

So what do you like about her?

502

Juéde nǐ hǎo hǎoxiào

觉得你好好笑

I think you are very funny.

503

Nǐ shénme yìsi a?

你什么意思啊？

Hey, what do you mean?

504

Tā hǎoxiào, shì ba?

她好笑，是吧？

She is funny, right?

505

Jiù kěnéng gǎnjué wǒmen liǎng gè píngcháng bǐjiào shénjīng,

就可能感觉我们两个平常比较神经，

Maybe we normally act crazy.

506

bǐjiào néng wán de dào yīqǐ qù.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

比较能玩得到一起去。

We get along.

507

Xìnggé ba | Wèishénme?

性格吧 | 为什么?

Personality. | Why?

508

Rúguǒ tā zhège rén xìnggé hǎo dehuà,

如果他这个人性格好的话,

If someone has a good personality,

509

jiù huì ràng rén hūlüè tā de wàimào ba.

就会让人忽略他的外貌吧。

you will ignore (the flaws of) their appearance.

510

Shénmeyàng de xìnggé shì hǎo de?

什么样的性格是好的?

What kind of personality is good?

511

Shànlíang ba

善良吧

Kind.

512

Jiù bǐrúshuō bù zài rénjiā bèihòu shuō huàihuà shénmede

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

就比如说不在人家背后说坏话什么的

For example, not talking trash about someone behind their back.

513

Rúguǒshuō nǐ gěi nǐ zìjǐ de xìnggé yějiùshìshuō nèizàiměi dǎfēn dehuà,

如果说你给你自己的性格也就是说内在美打分的话，

If you rate your personality or inner qualities,

514

nǐ huì dǎ jǐfēn? Yī dào shí

你会打几分？一到十

one to ten, how many points will you give yourself?

515

Bǐ jígé gāo yīdiǎn ba, qī fēn

比及格高一点吧，七分

A little higher than passing, seven points.

516

Wèishénme?

为什么？

Why?

517

Yīnwèi wǒ juéde háishi bǐjiào huópo yīdiǎn de

因为我觉得还是比较活泼一点的

Because I think I am lively.

518

Xìnggé| Wèishénme?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

性格| 为什么?

Personality. | Why?

519

Yīnwèi zhǎngxiàng zhǐshì shuō jiùshì nǐ yīshí de xiāngchǔ,

因为长相只是说就是你一时的相处,

Because appearance is temporary,

520

dànshì xìnggé shì chángqī de xiāngchǔ.

但是性格是长期的相处。

but personality is long-term.

521

Shénmeyàng de xìnggé duì nǐ láishuō shì hǎo de?

什么样的性格对你来说是好的?

What kind of personality is good to you?

522

Wǒ juéde shì nàzhǒng hěn kāilǎng,

我觉得是那种很开朗,

I think it's the kind that's cheerful,

523

bùhuì lǎoshì yǒu hěn duō fùnéngliàng, ránhòu xīxī hāhā.

不会老是有很多负能量, 然后嘻嘻哈哈。

not always has a lot of negative energy and likes to laugh.

524

Zhèngnéngliàng, kāixīn yīdiǎn de?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

正能量，开心一点的？

Has positive energy and is happy?

525

Duì, kāixīn yīdiǎn de, kěyǐ zìjǐ kāixīn de nàzhǒng

对，开心一点的，可以自己开心的那种

Right, a happy person. Someone who can be happy on their own.

526

Nǐ juéde duìyú nánshēng láishuō

你觉得对于男生来说

What do you think is more important for guys,

527

xìnggé gēn zhǎngxiàng nǎyīge gèng zhòngyào?

性格跟长相哪一个更重要？

personality or appearance?

528

Xìnggé | Wèishénme?

性格 | 为什么？

Personality. | Why?

529

Yīnwèi yī gè yǒuqù de línghún zǒngshì dǐ de guò yī gè hǎokàn de wàibiǎo de

因为一个有趣的灵魂总是抵得过一个好看的外表的

Because a person with an interesting soul is always worth more than someone with good looks.

530

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Shénmeyàng de shì yǒuqù de línghún? | Jiùshì... Zěnme shuō lie?

什么样的灵魂是有趣的？ | 就是...怎么说咧？

What kind of soul is interesting? | How do I say this?

531

Nǐ juéde zìjǐ yǒuqù ma? | Háihǎo ba

你觉得自己有趣吗？ | 还好吧

Do you think you are interesting? | I am okay.

532

Duì zìjǐ nǎlǐ bùmǎnyì ma? | Wǒ yě bùqīngchu a

对自己哪里不满意吗？ | 我也不清楚啊

Where are you unhappy about yourself? | I'm not sure.

533

Nǐ zài wèilái tiāo duìxiàng dehuà

你在未来挑对象的话

When choosing your future partner,

534

nǐ huì zhùzhòng duìfāng de wàibiǎo ma? Háishi xìnggé?

你会注重对方的外表吗？还是性格？

will you care more about her appearance or personality?

535

Dōu kàn yīdiǎn ba

都看一点吧

I will look at both.

536

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Nèizài | Wèishá?

内在 | 为啥?

Inner beauty. | Why?

537

Yīnwèi yào hé yī gè rén chángqī de xiāngchǔ zhèzhǒng,

因为要和一个人长期的相处这种,

Because to be with a person long-term,

538

háishi nèizài bǐjiào zhòngyào.

还是内在比较重要。

inner qualities are more important.

539

Gānggang wǒ shuō zhǎngxiàng yě tǐng zhòngyào,

刚刚我说长相也挺重要,

When I said appearance is important earlier,

540

zhǐshì shuō wǒ shuō dìyī yǎnyuán huòzhě dìyīcì jiànmiàn

只是说我说第一眼缘或者第一次见面

I meant in the first meeting.

541

bǐrúshuō wǒ hé tā jīntiān dìyīcì jiànmiàn,

比如说我和他今天第一次见面,

For example, I met him for the first time today,

542

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

wǒmen háishi tǐng kàn duìyǎn de, hái yìqǐ chī le gè fàn.

我们还是挺看对眼的，还一起吃了个饭。

we hit it off and even had a meal together.

Note: "看对眼 / kàn duìyǎn" implies that two people are attracted to each other romantically.

543

Kàn duìyǎn le?

看对眼了？

You two hit it off?

544

Bùshì, jiùshì hǎopéngyou nàzhǒng ma, kěyǐ liáo de lái zhèzhǒng

不是，就是好朋友那种嘛，可以聊得来这种

No! I meant, we like each other as good friends. We get along.

545

dànshì rúguǒshuō nǐ hé yī gè rén chángqī xiāngchǔ dehuà,

但是如果说你和一个人长期相处的话，

If you're with someone for the long run,

546

nǐ nèizài de dōngxī huì mànman tǐxiàn chūlai.

你内在的东西会慢慢体现出来。

your inner qualities will come out gradually.

547

Zhège shì liǎng gè rén huòzhě shuō yī qún hǎopéngyou

这个是两个人或者说一群好朋友

This is a key to getting along

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

548

xiāngchǔ de yī gè guānjiàn

相处的一个关键

among two or a group of good friends.

549

Duìyú nǚxìng láishuō zhǎngde měi zhòng bù zhòngyào?

对于女性来说长得美重不重要？

Is it important for a woman to be beautiful?

550

Yǒuméiyǒu yōushì zài zhège shèhuì shàng?

有没有优势在这个社会上？

Are there any advantages (a beautiful woman has) in this society?

551

Nà kěndìng, zhè bùnéng fǒurèn

那肯定，这不能否认

Sure, that can't be denied.

552

Rén dōu shì àiměi zhī xīn rén jiē yǒu zhī ma

人都是爱美之心人皆有之嘛

Everyone has the desire to be beautiful, right?

553

Nánde ài kàn měinǚ, nǚde ài kàn shuàigē, zhè hěn zhèngcháng

男的爱看美女，女的爱看帅哥，这很正常

Men like to look at beautiful women, and women like to look at handsome men, this is

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

very normal.

554

Shénme fāngmiàn yǒu yōushì?

什么方面有优势？

What kind of advantages are there?

555

Dāngrán shì gègè fāngmiàn ba

当然是各个方面吧

In every aspects, of course.

556

Duìyú tóngxìng de xīyǐnlì hé duì yìxìng de xīyǐnlì dōu yǒu de

对于同性的吸引力和对异性的吸引力都有的

(There are advantages) when it comes to attracting the same or the opposite sex.

557

Huì | Bǐrúshuō ne?

会 | 比如说呢？

Yes, (it has advantages). | For example?

558

Wǒ juéde shì jiùshì rúguǒshuō nǐ zhǎngde bǐjiào piàoliang dehuà,

我觉得是就是如果说你长得比较漂亮的话，

I think if you look more beautiful,

559

ránhòu nǐ qù nǎlǐ,

然后你哪里，

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

wherever you go,

560

biéren huì yōuxiān de xiān... Jiùshì zhùyì dào nǐ, ránhòu...

别人会优先地先...就是注意到你，然后...

other people will first notice you, and...

561

Yōudài nǐ? | Duì, huì yōudài nǐ de, zhēnde

优待你? | 对，会优待你的，真的

Give you preferential treatment? | Yes, really!

562

Háishi yǒuyīxiē biànlì de dìfang

还是有一些便利的地方

It does bring some conveniences.

563

Lìrú shuō?

例如说?

For example?

564

Jiāoyǒu fāngmiàn a huòzhě shì yǔ tārén qīnjìn nàzhǒng liáotiān zhīlèi de

交友方面啊或者是与他人亲近那种聊天之类的

In socializing and in talking to other people.

565

shǎngxīnyuèmù quèshí shì hěn róngyì fàngxià jǐngtì de xīnlǐ de

赏心悦目确实是很容易放下警惕的心理的

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

Someone who is visually appealing can make others let their guard down.

566

Zhǎngde piàoliang dehuà,

长得漂亮的话，

If you are beautiful,

567

kěnéng shì gèng róngyì ràng biéren qù zhǔdòng zhǎo nǐ ba.

可能是更容易让别人去主动找你吧。

it may motivate others to take the initiative to talk to you.

568

Nǐ juéde ne?

你觉得呢？

What do you think?

569

Wǒ juéde yě bùshì hěn zhòngyào ba

我觉得也不是很重要吧

I don't think (beauty) is very important.

570

jiùshì xiàng wǒmen bān yǒu yī gè tóngxué,

就是像我们班有一个同学，

For example, I have a classmate

571

tā suīrán zhǎngde bùshì hěn hǎokàn,

她虽然长得不是很好看，

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

who is not very good-looking,

572

dànshì wǒ jiù hěn xǐhuan hé tā shuōhuà,

但是我就很喜欢和她说话,

but I like talking to her very much.

573

yīnwèi wǒ gǎnjué hé tā shuōhuà de shíhou

因为我感觉和她说话的时候

When talking to her,

574

huì gǎndào qīngsōng, suǒyǐ shuō ne...

会感到轻松, 所以说呢...

I feel relaxed, so...

575

Jiù háishi xìnggé hěn zhòngyào | En

就还是性格很重要 | 嗯

So personality is more important. | Yes.

576

Zhǎngde piàoliang gùrán zhòngyào,

长得漂亮固然重要,

Being beautiful is important,

577

dànshì wǒ juéde yī gè rén cóng xīndǐ měi cái shì gēnběn.

但是我觉得一个人从心底美才是根本。

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

but I think someone's heart is the foundation.

578

Yǒu yīdìng de yōushì de

有一定的优势的

There is a certain advantage

579

yīnwèi nǐ piàoliang,

因为你漂亮,

because if you are beautiful,

580

ránhòu nǐ zài rénqún zhōng kěnéng huì dìyīyǎn jiù bèi guānchá de dào.

然后你在人群中可能会第一眼就被观察得到。

you will stand out in a crowd

581

Ránhòu ne yě yǒu gèng duō rén xǐhuan nǐ.

然后呢也有更多人喜欢你。

and more people will like you.

582

Wǒ zhǐnéng shuō měimào dān ná chūlai shì wángpái,

我只能说美貌单拿出来是王牌,

I can only say that beauty alone is a trump card,

583

dànshì rúguǒ tā jiā lìngwài yī gè

但是如果它加另外一个

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

but if you add that

584

nǐ shēnshang de jìnéng dehuà shì wáng zhà.

你身上的技能的话是王炸。

with your other skills, it will be a decisive edge.

585

Nǐ zài tiāoxuǎn duìxiàng shí

你在挑选对象时

When choosing a partner,

586

nǐ huì gèng zhùzhòng duìfāng de wàibiǎo, xìnggé háishi jīngjì nénglì?

你会更注重对方的外表、性格还是经济能力?

will you care more about his appearance, personality or money?

587

Wǒ juéde shì xìnggé

我觉得是性格

I think it's personality.

588

Nà rúguǒ tā zhǎngde bù hǎokàn, gèzi bǐ nǐ ǎi huòzhě chàbuduō,

那如果他长得不好看,个子比你矮或者差不多,

So if he is not good-looking, shorter than you or about the same,

589

ránhòu zhèng de qián yě méiyǒu nǐ duō,

然后挣的钱也没有你多,

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

and he doesn't earn as much as you do,

590

zhèzhǒng dehuà nǐ néng jiēshòu ma?

这样的话你能接受吗?

will you be okay with that?

591

Dànshì tā xìnggé hěn hǎo

但是他性格很好

But he has a good personality.

592

Tā zhǐyào duì wǒ zúgòu hǎo wǒ jiù néng jiēshòu

他只要对我足够好我就能接受

As long as he is good to me, I will be okay.

593

Wǒ zàihu de jiùshì tā de rénpǐn hái yǒu pǐndé

我在乎的就是他的人品还有品德

What I care about is his personality and character.

594

Nǎ yīxiē pǐndé shì hěn zhòngyào de?

哪一些品德是很重要的?

What kind of character is important?

595

Zuò le yīxiē huàishì, jiù yào gēn biéren qù chéng rèn shì zìjǐ zuò de.

做了一些坏事，就要跟别人去承认是自己做的。

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

If he does something bad, he has the guts to own up to it.

596

Jiǎn dào le qián, jiù yào jiāogěi biéren

捡到了钱，就要交给别人

If he finds money on the street, he will return it to the owner

597

huòzhě shuō shì jiāogěi jǐngchá shūshu

或者说是交给警察叔叔

or give it to the police.

598

Chéngshí? | En

诚实? | 嗯

Being honest? | Right.

599

Wǒ rènwéi de shì sān guān hǎo yīdiǎn de,

我认为的是三观好一点的，

I think it's having good values

600

bùhuì luàn duì biéren kāi huáng qiāng shénmede.

不会乱对别人开黄腔什么的。

and not casually making sexual jokes.

601

Wǒ huì xiān kàn tā de wàibiǎo ránhòu zài zhùzhòng tā de nèizài

我会先看她的外表然后再注重她的内在

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

I will first look at her appearance and then her inner qualities.

602

Nǐ xǐhuan shénmeyàng de wàibiǎo?

你喜欢什么样的外表?

What kind of appearance do you like?

603

Wǒ xǐhuan zhǎngde xiàng Yáng Mì de

我喜欢长得像杨幂的

I like Yang Mi's look.

604

Duì Yáng Mì hěn zhízhuó ya

对杨幂很执着呀

You're obsessed with Yang Mi!

605

Dāngrán shì shìyè | Yǒuqián hǎo shuōhuà

当然是事业 | 有钱好说话

Of course (his) career (will be more important). | Money talks.

606

Duì, wǒ xiāngxìn yǒu jīngjì nénglì hěn nán shìqíng...

对, 我相信有经济能力很难事情...

Right, I believe that with money,

607

Hěn duō dōu hěn hǎo jiějué

很多都很好解决

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

many difficult problems can be solved.

608

méiyǒu jīngjì nénglì běnlái xiǎoshì yě hěn nán jiějué

没有经济能力本来小事也很难解决

Without it, even small problems are difficult to solve.

609

Nǐ zài tiāoxuǎn duìxiàng de shíhòu huì zàihu nǎ yīdiǎn?

你在挑选对象的时候会在乎哪一点？

When choosing a partner, what do you care the most?

610

Wǒ shǒuxuǎn yīnggāi shì xìnggé, yīnwèi qián zhēn bù quē

我首选应该是性格，因为钱真不缺

I prioritize personality because money, I really don't lack.

611

Jiālǐ yǒu kuàng ha | Méi kuàng zìjǐ wā ma

家里有矿哈 | 没矿自己挖嘛

Your family has a mine. | We don't have a mine, but I can dig one myself.

Note: If you say a family has a "mine", it means the family has money. This is an Internet phrase.

612

Méiyǒu fēicháng zàiyì zhǎngxiàng,

没有非常在意长相，

I don't care too much about appearance.

613

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

zhǐyào shì néng liáo de lái,

只要是能聊得来,

As long as we get along,

614

zhǐyào shì yǒu gòngtóng àihào huòzhě néng yīqǐ wán de lái,

只要是有共同爱好或者能一起玩得来,

have common interests and we enjoy being together,

615

Wǒ juéde dōu kěyǐ.

我觉得都可以。

I feel it's enough.

616

Nǐ ne? Nǐ huì zàiyì ma?

你呢? 你会在意吗?

What about you? Do you care (about appearance)?

617

Wǒ juéde kěnéng háishi yǒuyīxiē zàiyì,

我觉得可能还是有一些在意,

I think I might care a little,

618

dànshì wǒ bùhuì bǎ tā dàngchéng yī gè zuì zhòngyào de diǎn,

但是我不不会把它当成一个最重要的点,

but I won't consider it as the most important thing,

619

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

érshì zhǐshì yī gè jiāfēn xiàng ér cúnzài.

而是只是一个加分项而存在。

it's just a plus.

620

Wǒ bù chǔ dàxiàng (duìxiàng)

我不处大象 (对象)

I don't want to have a partner.

Note: She deliberately mispronounced "dui xiang" (partner) as "da xiang" (elephant) to be funny, as play on words.

621

Dānshēn dàodǐ shì ba | Shì de

单身到底是吧 | 是的

Stay single forever, right? | Yes.

622

Hǎo, jìzhu zhè jù huà

好，记住这句话

Okay, remember what you said.

623

Nǐ ne? | Wǒ dehuà xìnggé ba

你呢? | 我的话性格吧

What about you? | For me, it's personality.

624

Wèishénme? Nà rúguǒ zhǎngde chǒu yě xíng?

为什么? 那如果长得丑也行?

Why? Is it okay if he looks ugly

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

625

Gèzi yī mǐ liù yě kěyǐ?

个子一米六也可以?

and he's 1.6 meters tall?

626

Kěyǐ, xiàng chǔ péngyou yīyàng chǔ dàxiàng (duìxiàng).

可以，像处朋友一样处大象(对象)。

Yes, I will treat him like a friend.

627

Xìnggé ba, wǒ bǐjiào xǐhuan jiùshì xìnggé gēn wǒ chàbùduōde nánshēng,

性格吧，我比较喜欢就是性格跟我差不多的男生，

Personality. I like guys who have the same personality I have.

628

zhǎngde hǎo bù hǎokàn shì cìyào de.

长得好不好看是次要的。

Whether he is good-looking or not, is secondary.

629

Zhǎngxiàng shì yīfāngmiàn ba, qíshí wǒ duì zhè yīkuài...

长相是一方面吧，其实我对这一块...

Appearance is just one aspect. Actually, regarding this...

630

Wǒ gǎnjué zhǎngxiàng yīnggāi zhàn bǎifēnzhī sānshí zuǒyòu ba,

我感觉长相应该占 30%左右吧，

I feel that appearance should account for about 30%.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

631

qíshí gèng zhòngyào de shì tā nèizài yī gè biǎoxiàn.

其实更重要的是她内在一个表现。

The most important thing is the person's inner qualities.

632

Yī gè rén guāng yī gè měilì de wàibiǎo, nà shì yī gè qūqiào.

一个人光一个美丽的外表，那是一个躯壳。

A beautiful appearance is just a soulless body.

633

Nà nǐ juéde nǐ huì bèi shénmeyàng zhǎngxiàng de nǚhái suǒ xīyǐn?

那你觉得你会被什么样长相的女孩所吸引？

What kind of appearance in a girl do you think would attract you?

634

Yǒu zìjǐ de sīxiǎng de nàzhǒng, dúlì yīdiǎn

有自己的思想的那种，独立一点

A girl who has her own thoughts and is independent.

635

dànshì nàzhǒng huāpíng wǒ bù tài xǐhuan.

但是那种花瓶我不太喜欢。

I don't like a "vase" (a pretty face with nothing in it).

636

Jiù zhǎngxiàng wúsuǒwèi qíshí?

就长相无所谓其实？

So appearance doesn't matter?

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

637

Duì, qíshí zhòngyào de shì jiāowǎng de shíhòu

对，其实重要的是交往的时候

Yes, actually what's important is that during interactions,

638

yīxiē tánǔ yīxiē guāndiǎn néng dá dào yīzhì.

一些谈吐一些观点能达到一致。

our conversations and viewpoints can align.

639

Dàgài shénmeyàng de zhǎngxiàng shì bǐjiào xīyǐn nǐ de?

大概什么样的长相是比较吸引你的？

What kind of appearance attracts you?

640

Kěnéng wǒ gèngjiā piānxiàng xǐhuan gāo yīdiǎn de,

可能我更加偏向喜欢高一点的，

I might like tall

641

ránhòu jiùshì kàn zhe bǐjiào yángguāng.

然后就是看着比较阳光。

and "yangguang" (outgoing, energetic) guys.

642

Duō gāo? | Yī mǐ qī wǔ yǐshàng

多高？ | 一米七五以上

How tall? | Above 1.75 meters.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

643

Nǐ gānggang shuō de yángguāng ya,

你刚刚说的阳光呀，

You just mentioned "yangguang".

644

shénmeyàng de nánshēng shì yángguāng de?

什么样的男生是阳光的？

What kind of guys are "yangguang"?

645

Kànqīlai hěn gānjìng,

看起来很干净，

A guy who looks clean,

646

jiùshì bǐrúshuō chuānzhuó a ránhòu gè fāngmiàn de xìjié

就是比如说穿着啊然后各方面的细节

for example, in his clothing and other things.

647

Jiù zǒngtǐ lái shuō gānjìng yīdiǎn de? | En

就总体来说干净一点的？ | 嗯

So someone who looks clean overall? | Yes.

648

Nǐ de duìxiàng jiù zài pángbiān,

你的对象就在旁边，

Your boyfriend is on the side.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

649

nǐ zài tiāoxuǎn duìxiàng de shíhou

你在挑选对象的时候

So when you were choosing a partner,

650

huì gèng zhùzhòng duìfāng de zhǎngxiàng, xìnggé háishi jīngjì nénglì ne?

会更注重对方的长相、性格还是经济能力呢?

did you care more about his appearance, personality, or financial prospects?

651

Dōu méiyǒu zěnmē zhùyì

都没有怎么注意

I didn't pay attention to any of these.

652

jiùshì píngjiè zhe nàzhǒng gǎnjué ba, gǎnjué dàowèi le jiùshì dàowèi le.

就是凭借着那种感觉吧，感觉到位了就是到位了。

It was just a feeling. The feeling was right.

653

Nǐ shì bèi tā de shénme fāngmiàn xīyǐn dào de?

你是被他的什么方面吸引到的?

What was there about him that attracted you?

654

Wǒ yě shì bèi tā de xìnggé suǒ xīyǐn dào de.

我也是被他的性格所吸引到的。

I was attracted to his personality.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

655

Nǎ yīfāngmiàn xìnggé?

哪一方面性格？

What kind of personality?

656

Jiùshì tā dài rén bǐjiào héshàn, yě bǐjiào shànláng,

就是他待人比较和善，也比较善良，

He's very kind and friendly to people.

657

ránhòu ne duì rén yě shì nàixīn bǐjiào zú yīdiǎn de, qíngxù hěn wěndìng.

然后呢对人也是耐心比较足一点的，情绪很稳定。

Also, he's very patient and emotionally stable.

658

Néng gěi nǐ tígōng qíngxù jiàzhí? | Duì, qíngxù jiàzhí

能给你提供情绪价值？ | 对，情绪价值

He can provide emotional value? | Yes.

659

Nǐ qíngxù wěndìng ma?

你情绪稳定吗？

Are you emotionally stable?

660

Wǒ qíngxù bùwěndìng, suǒyǐ wǒ yào zhǎo yī gè qíngxù wěndìng de.

我情绪不稳定，所以我要找一个情绪稳定的。

I am not, that's why I need someone who is stable.

We Asked Chinese: How Beautiful or Handsome Are You?

661

Gānghǎo zōnghé yīxià | Dui

刚好综合一下 | 对

To balance it off. | Right.